

Les Pressés de l'Expression #S02E11

S'inviter à la télé

Retranscription de l'épisode S02E11 à écouter ici :

<http://www.radiokawa.com/episode/les-presses-de-l'expression-s02e11>

Pour ceux qui travaillent à la télé et qui invitent des gens.

Liens :

Générique début : *Plastic and Flashing Lights* de Professor Kliq

Jingle : *Path to Follow* des Jingle Punks

Fond sonore : *Rythme Gitane* de Latché Swing

Français avec Pierre : <https://www.youtube.com/watch?v=z7hpy7RRXw>

Retranscription : <http://dl.radiokawa.com/les-presses-de-l'expression/retranscription/LPDL-S02E11.pdf>

Extrait : <https://www.youtube.com/watch?v=5mBbc03s3k8> 0:07 - 0:05 « Voilà une petite idée pour une carte d'invitation pour une fête pour un anniversaire » (1)

https://www.youtube.com/watch?v=Q5hbS_ezWzw

0:20 « Elle a pas compris mon invitation à une petite partie de jambes en l'air » (2)

Générique

Bonjour, vous écoutez Les Pressés de l'expression, je m'appelle Perrine Andrieux et aujourd'hui, je ne vous invite pour rien du tout, je ne vous invite dans rien du tout, mais je vous invite à comprendre qu'après le verbe inviter, il faut la préposition à. C'est un épisode court et plutôt académique, parce qu'on va revoir ce que sont les prépositions. Un épisode pas très gratifiant non plus parce que les prépositions, c'est au programme de CM1/CM2. Mais tant pis ! Merci à Estelle pour le sujet. C'est parti.

Jingle

La préposition est un mot invariable sans fonction grammaticale dans la phrase, mais qui permet de réunir deux mots.

<https://www.youtube.com/watch?v=z7hpy7RRXw> 0:20 « Alors n'oublie pas, comme dans presque toutes mes vidéos, tu as les sous-titres en français. Okay ? » (3)

Eh ben là non, dans l'audio y a pas de sous-titres alors vous écoutez attentivement. Okay ?

« Okay ? »

La préposition à accent grave. Elle a valeur de lieu, de temps, de manière, de moyen ou de conséquence. Elle introduit un complément après un verbe à la forme active. Dans la phrase « je vous invite à m'écouter », à accent grave sert de complément indirect du verbe. Je vous invite à quoi ? À m'écouter.

La préposition pour. Elle peut avoir valeur de lieu et de temps bien sûr, mais aussi de cause et de but. Elle entre dans une relation de causalité. Dans la phrase « je vous invite pour une raison simple », pour exprime la raison pour laquelle je vous invite. Je vous invite pour quoi ? Pour satisfaire mon ego.

Donc à la télévision, quand on entend « Voici votre invitation pour participer au prochain enregistrement. » Ça, académiquement, c'est faux. Ce qui est correct, c'est : « Voici votre invitation à participer au prochain enregistrement, pour votre plus grand plaisir de téléspectateur abruti par l'éventualité d'un moment de gloire. »

Jingle

Qu'est-ce qui nous reste. Ah oui...

<https://youtu.be/NE9yn74ZkgA> C dans l'air du 4 octobre 2016 0:57 « le Pape s'invite dans la campagne. » (4)

Eh non. Et on a la même erreur dans le *C à vous* du 1er février 2017, où je relève « Bruckner s'invite dans la campagne. »

La préposition dans. Elle a valeur de lieu, de temps, de manière, ou de but. Par exemple...

<https://www.youtube.com/watch?v=1VRpRNU4L6M> Début extrait sonore (5)

Josiane vous invite dans sa grange.

Les Pressés de l'Expression

Elle vous invite dans les plus brefs délais.
Elle vous invite dans le secret le plus total.
Elle vous invite dans l'intérêt de ses tracteurs parce que vous êtes mécanicien.

On devrait dire « Bruckner et le Pape s'invitent à la campagne ». Et comme ça sonne un petit peu *L'Amour est dans le pré*, on pourrait préciser qu'ils s'invitent à la campagne présidentielle.

Écoutons une bande-annonce Radio Kawa et retrouvons-nous juste après.

Bande-annonce Kaorin

Résumons : vous êtes invité à un évènement. De même que vous êtes invité à faire quelque chose. Si vous êtes invité, c'est pour une raison x ou y. On vous invitera à ou dans un endroit, même virtuel. Et vous serez l'invité de votre hôte.

Sur ce, je vous remercie d'avoir écouté. Ne regardez pas trop la télévision, écoutez plein de podcasts chouettes, divertissants, intelligents, laissez vos étoiles sur iTunes, et passez une bonne fin semaine ! Ciao ciao !

Générique